

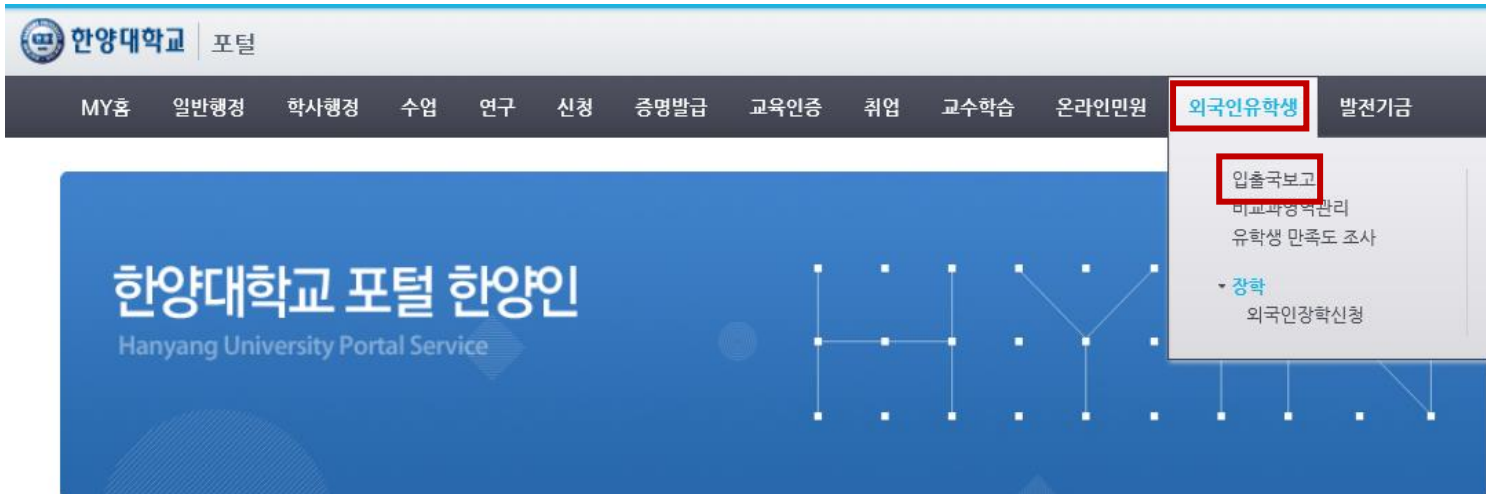
# 汉阳大学学位课程留学生入出境报告系统指南(HY-In Portal)

## [注意事项]

学期中填写的内容发生变化时，请及时登录 HY-in 修改回答

(需要修改回答情况示例) 入境时/出境时/护照变更时/签证变更时/外国人登记申请时/外国人登记完成时/居留资格到期日变更时

## 1. 登录 HY-In 门户网站，点击外国留学生 -> 入出境报告



## 2. 点击添加

> 입출국보고

? ★

연도  학기

> 입출국보고목록

여권번호	체류유형	입국여부	입국일자	출국일자	외국인등록 신 청여부	외국인등록 신 청일	외국인등록일	외국인등록번호	체류자격 만료일
조회를 하지 않았거나 조회된 데이터가 없습니다.									

### 3. 输入信息 [上传文件时 jpg/png/pdf 样式中选一，样本文件参考下端]

추가			
여권번호	<input type="text"/>	여권 업로드	<input type="text"/> 파일업로드
체류유형	선택 <input type="button" value="v"/>	비자서류 업로드	<input type="text"/> 파일업로드
입국여부	SELECT <input type="button" value="v"/>		
입국일자	<input type="text"/> <input type="button" value="📅"/>	입국증빙 업로드	<input type="text"/> 파일업로드
출국일자	<input type="text"/> <input type="button" value="📅"/>		
외국인등록 신청여부	선택 <input type="button" value="v"/>		
외국인등록 신청일	<input type="text"/> <input type="button" value="📅"/>	외국인등록신청 증빙자료 업로드	<input type="text"/> 파일업로드
외국인등록일	<input type="text"/> <input type="button" value="📅"/>		※(외국인등록증 혹은 체류허가 신청확인서)
외국인등록번호	<input type="text"/>		
체류자격 만료일	<input type="text"/> <input type="button" value="📅"/>		

Submit Cancel

- 1) [护照号码]:输入有效的护照号码
- 2) [上传护照]:有本人照片的护照页面
- 3) [滞留类型]:选择目前有效的滞留类型, 选择其他签证时填写签证类型(ex. F-4、H-2 等), 不入境韩国, 在海外远程授课时选择海外远程授课
- 4) [上传签证文件]:1. 外国人登陆证正面及背面扫描件 或 2. 签证签发确认书中选一  
※ 海外远程授课, 韩国国籍等没有韩国签证时任意上传任何文件
- 5) [入境与否]: 选择入境**韩国**与否
- 6) [上传入境证明]: ※ [入境与否]选择 YES 的学生  
1. 出入境访问预约受理证 2. 出入境滞留许可申请确认书 3. 外国人登陆证正面及背面扫描件 4. 入境韩国的机票复印件-电子机票不可用  
5. Entry Confirmation 标签中选一
- 7) [入境日期]: 输入最近入境韩国的日期
- 8) [出境日期]: 输入最近出境韩国的日期
- 9) [外国人登陆证申请与否]: 以现在的滞留类型选择外国人登陆申请与否  
未申请: 未申请 / 申请完毕: 已申请但未完成外国人登陆时选择 / 登陆完毕: 申请并登陆完成时选择
- 10) [外国人登陆申请日期]: 输入申请好外国人登陆的日期
- 11) [外国人登陆日]: 输入外国人登陆完毕的日期/外国人登陆证正面下端的签发日期相同



- 12) [上传外国人登陆申请凭证]:1. 有效的外国人登陆证前后扫描本, 2. 滞留许可申请确认书中选一
- 13) [外国人登陆号]:输入有效的外国人登陆号 填写 13 位数 (不需填写“-”)
- 14) [滞留资格到期日]:输入当前滞留类型的滞留资格到期日 (外国人登陆证背面记载的日期)



### 3) 签证签发确认书

대한민국 법무부  
MINISTRY OF JUSTICE, THE REPUBLIC OF KOREA

VISA GRANT NOTICE  
사증발급확인서

Visa No. (사증번호) [redacted] 2020 [redacted]

**1. DETAILS OF APPLICANT 신청자 정보**

Full Name 영문성명	[redacted]
Date of Birth 생년월일	198 [redacted] Gender 성별 male
Nationality 국적	CHINA P. R.
Passport No. 여권번호	[redacted]
Passport Expiration Date 여권만료일	2021 [redacted]

**2. VISA DETAILS 사증사항**

Status of Stay 체류자격	F-6-1	Period of Stay 체류기간	90Days	Number of Entries 사증 종류	Single
Date of Issue 발급일	2020 [redacted]	Validity Period of Visa 사증 유효기간	2020.12 [redacted]	Issuing Authority 발급 기관	Korean Consulate General in Shenyang
Remarks 비고	[redacted]				

This document confirms that the above applicant's Korean visa application has been approved and that the visa is currently valid in accordance with Article 7 (Issuance of Visa) of the Enforcement Decree of the Immigration Act.

대한민국 출입국관리법 시행령 제7조(사증발급)의 규정에 의하여 기재된 신청인에 대하여 사증 발급이 허가되었으며 해당 사증이 유효함을 확인합니다.

Minister of Justice, Republic of Korea  
대한민국 법무부 장관

**< 주의사항 NOTICE >**

- 이 사증발급확인서는 신청인에 대하여 대한민국 사증의 유효성과 발급사항을 증명하는 서류입니다. 이 확인서를 소지한 사증의 효력은 사증의 유효성에 한정되며, 대한민국 사증발급 규정을 위반하여 위법 목적 등으로 활용될 수 없습니다. 본 서류의 효력은 영자사증(www.visa.go.kr)에서 확인할 수 있습니다.
- 이 확인서를 소지한 신청인은 위해 기재된 사증 유효기간 이전에 출입국관리공무원의 입국심사를 받은 후 대한민국에 입국하여 기거할 수 있으며, 체류기간이 만료될 수 있습니다. 또한, 사증을 발급받았더라도 발급신청 과정에서 출생연월일 등에 대한 실사 및 확인이 이루어질 수 있습니다. 체류기간이 만료될 수 있습니다.
- 본 사증을 위 반용하거나, 허위의 사실을 제시하여 본 사증을 발급받은 경우 대한민국 관계당국에 적기하여 제발할 수 있으며, 향후 발급이 제한될 수 있습니다.
- Forgery or falsifying of this document, or stating false information to obtain this document is strictly prohibited and may result in punishment and entry denial under the relevant laws and regulations of the ROK.
- 확인서의 기재와 관련된 일부(사증번호, 유효기간 등)가 변경되는 경우, 해당공관에 방문하여 여권 번호 사증용 신고하고 사증을 재발급 받게 됩니다.
- 이 확인서에 기재된 다른 일부에 수정은 위하여 발급이 다른 경우 대한민국 입국이 제한될 수 있습니다.

Entry may be denied should the passport information on this document differ from that shown on the applicant's passport.

### 4) 出入境访问预约受理证

법무부  
출입국·외국인정책본부

Ministry of Justice  
Korea Immigration Service

**방문 예약 접수증**  
(Appointment Receipt)

■ 접수번호(Receipt No.) [redacted] (접수일자 : 2021. 01. 11.)

■ 담당기관(Office Name) 부산출입국·외국인청(부산출입국 종합민원실)  
(Busan Immigration Office)(부산출입국 종합민원실)

■ 접수창구 구분(Window Name) 체류허가접수예약 ※영주(F-5), 기업투자(D-8)는 방문 예약 불가 사무소 방문  
Others

■ 방문예약일시(Appointment Date/Time) 2021. 01. 18. [redacted]

■ 호출번호(Call No.) [redacted]

■ 방문자 성명(Applicant Name) [redacted]

■ 방문자 수 또는 초청자 수 (Number of foreigners) 1명

■ 방문목적(Purpose of visit) 결혼이민자 외국인등록

---

• 민원신청서 작성 및 수입인자 구입(Filling in the Form and Buying government Stamps)  
- 보다 신속한 민원상담을 위해 창구 방문에 앞서 민원신청서와 수입인자를 준비하여 주시기 바랍니다.  
(For better application consulting, please have the application form completed and government stamps ready.)

• 예약취소 및 예약무도(Policy for Cancellation of Appointment and No-Show)  
- 예약취소는 방문예정일 1일 이전까지 가능하며, 방문일일 예약을 취소하거나 예약시간에서 5분이 경과하는 경우 모두 예약무도로 처리되오니 유의하시기 바랍니다.  
(Reservations can be canceled until the day before the appointment. Please be advised that if the applicant cancels on the day of the appointment, or is more than 5 minutes late, then the reservation will be rendered void.)

※ 3회 이상 예약무도 시, 일정기간동안 방문예약 서비스 이용이 제한됩니다.(if an applicant misses more than 3 appointments without prior notification, he/she will temporarily be denied reservation privileges.)

※ 업무처리 예정외국인 수 또는 초청외국인 수 보다 실제 방문하시는 인원이 많은 경우 인원 처리가 되지 않습니다.  
(The application will not be processed if number of visitors you enter here doesn't match the actual number of people on the day of your appointment.)

- 예약취소 : [하이코리아]-[마이 페이지]-[방문민원 신청현황]-[해당민원 조회]-취소  
(Cancellation of Appointment : [Hi Korea]-[my page]-[Appointment Status]-Select the application-Cancel)

※ 하이코리아 웹 주소 : www.hikorea.go.kr  
외국인종합안내센터(Foreigner Complex Counseling center) ☎1345



7) Entry Confirmation

Republic of Korea  
Korea Immigration Service  
**[Entry Confirmation]**

---

NAME / 姓名

PASSPORT NO. / 护照号码

DATE OF ENTRY / 入境日期  
**2018 OCT 27**

PERMITTED UNTIL / 到期时间  
**2019 APR 27 (B - 2)**  
INCHEON AIRPORT



법무부  
Ministry of Justice